

# ПЕЧЕРАСА Вөрлөзүг

Леэбны—ВКП(б) Мылдияса Райком да РК

№ 49 (408) | 1937 во ЮНЬ 18-0д дун | соныс 5 ур

Став странајасса пролетаријас, бугулчой!

Комі АССР-лөн политическөй подулус—ужа-  
лыс јөз депутатјаслөн Советјас, кодјас быд-  
мисны да јонмисны помещикјаслыс да капита-  
листјаслыс властеб путкылтөмла, пролетариат  
диктатура завојутөмла, комі јөзөс царизм да  
рөч империалистическөй буржуазјаса националној  
нарттөмыс мездөмла да националистическөй  
контрреволюцијас жүгөдөмла.

(Комі АССР-са Коновитиуција проектдв 2 статья)

## Мылва запаныс ештөбны пурјасөм кык-кујим лунөн

Партијалыс да прави-  
тельстволыс сетөм срок-  
јас кылбчөм куза Мыл-  
ва запанын ез до аскадө  
пөртөма оломө. Јун 15 д  
лун кежлө пурјалөма сө-  
мын-на 50 прөцент, јөз  
вынөн абу тырмымөнја  
обеспечитөма.

Вөрпромхозса дирек-  
тор Ляхачев јорт кылб-  
чан ужыс самоотранит-  
чис, районны кылбчөмын  
вескөдлө тырмытөма.  
Вөрпромхозса да вөр-  
пунктса аппаратјасын  
абу трудовөј дисци-  
лина, коді вескыса  
тормозитө кылбччан уж-  
лы.

Вөрпромхозса торја  
вескөдлысјас стаханов-  
скөј движенје паскөдөм  
пыдө мунөны паныд, ста-  
хановецјаслы абу сетөма  
колана условје ужың,  
а сиз-жө і оломын, ста-  
хановецјаслы абу торја  
комнатајас, бур столвој-  
јас, гөрд пелесјас да с. в.

Культурнөј массөвөј уж  
кылбчысјас пөвсын пук-  
төма зев өмөла, абу-на  
котыртөма кружокјас  
политическө да техническө  
кадрјасөс гөтөвитөм мо-  
гыс, оз петкөдлыны кино-  
нө спектакль, абу тыр-  
мымөн газет да журнал.

Откымын колхозса ју-  
ралысјас і колхозникјас  
сувтиены јанаөја сабота-  
жө. Есми кө „Пионер“  
колхозыс бригада лунса  
нормасө тыртө 120—130  
прөцентө, кодјас өблөм-  
санныс ужалды то Ок-  
табрна нима колхоз-  
лөн бригада систематич-  
ескөја оз выполнят  
ассыс пурјасан плансө.

Сиз-жө өмөла мунө  
ужыс Вапны участокын,  
көні вогөгөрсә пурјасан  
плансө тыртөма сөмын-  
на 27 проц. Вөын участ-  
ток тыртөма 39 проц.  
Ташөм беспечностөб кыл-  
бччан уж вылын колө  
бырдны аик пырыстөм-  
пыр.

Нуны решителнөј кос-  
став сикаса ~~спиритизм~~  
врагјаскөд—троцкистјас-  
көд, диверсантјаскөд,  
ш п и о н ј а с к ө д,  
п р а в д љ о ш ч е п е -  
н е ц ј а с к ө д да буржуаз-  
нөј националистјаскөд, ло-  
дырјаскөд, прогулшич-  
јаскөд, кодјас орбөдны  
кылбччан уж.

Кылбччөм ужсө Мыл-  
ваын, а сиз-жө мукөд  
участокјасын, стаханов-  
скөј метода ужјас паскө-  
дөм подув вылын еш-  
төбны тајө кык-кујим  
лунјатө.

## Ужалө ударнөја

Савајар сиктөсет-  
увса „Выл олом“ кол-  
хозса колхозник сө-  
нисов Василј ас вы-  
лас бостлис обяза-  
тельство пурјавны 500  
кубометр вөр да фор-  
мирујтны 1000 кубө-

метр.  
Онө сөнисов јорт  
ужалө пурјасөмын.  
Ужалө бура і честөн  
пөртө оломө ассыс  
көсјасөмсө.

СЕНКИН

## Конституцијалыс проект став јөзөн обсуждајтөм

### Ошкөны Комі АССР-са Коновитиуцијалыс проект

Савајар оиктса белскөј  
вакин да колхозникјас асла-  
ныс собрание выламы, көні  
обсуждајтны Комі АССР са  
Коновитиуцијалыс проект бт-  
сөласөи ошккны.

Собрание насјис, мы] соци-  
алистическөј строивелствоми  
сјө вермөјјасыс, кодјасөс  
шөдөдөны комүжалыс јөз  
СССР-са ужалыс јөзүкөд  
өтыв, шөдөдөма сөмын  
правильнөја ленинско сталин-  
скөј националној политика  
нүбөдөмөн, буржуазнөј на-  
ционалистјаскөд немжалиттөи  
тыш нүбөдөмөн, да ужалыс  
јөз вөна коммунистическөј  
партија да ставмуывса ужа-  
лыс јөзјаслөн радејтана вожө  
Сталин јорт вескөдлөмөн  
да быдлуња тежысөмөн.

Сиз-жө собрание сөтис  
предложенјејас. Коновитиу-  
ција проект 14 статьяб вөзө  
ташөм редакција: „Комі  
АССР состоитө Печорскөј  
округыс Уез Уса, Ілма да  
Уездылма районјасөв, Ку-  
лаөмөн, Мылдия, Шојнаты,  
Сыктывдин да мукөд район-  
јасыс. 112 статьяб—оиктса  
сөветјасөб представительсөтө  
50 ези 250 морт пыдөі  
вөвө 30-ыс не ещаджык да  
250-ыс не удык оломыс.  
Собрание нөмөдө Шахов.

Сојуу пөолокса ужалыс  
јөз асламыс чуқөртчылаөм

### ГАЗЕТ ЛЫДЫГ ЈОРТЈАС

„Печераса Вөрлөзүг“  
газетлөн редакција ти-  
нос төдмөдө, мы] газет  
петөмлөн мај да јун  
төлысын опоздајтөмыс  
лоі сы вөсна, мы] типо-

выламы ибөн долбмалсны  
Комі АССР-са Коновитиуци-  
јалыс проект. Резолюцијами  
индены, мы] ашита јончы-  
ки шымыртасыны асоынмыс  
рајасөб сјө козајственио-  
политическөј мөгјасөб олдыс  
пөрдөмө, көді сулааө мјан  
возын.

С.

Јун 8-д да 10 д лунјасөб  
„Красная Печора“ колхоз-  
са колхозникјас обсуждајтис-  
ны Комі АССР-са Коновитиу-  
ција лыс проект.

Колхозникјас асламыс ре-  
золюцијамн гөжөны: „Мі став-  
бө өблөмөн ошкам Коновитиу-  
цијалыс проект, кодөс  
составитөма Сталинскөј Ко-  
новитиуција подув выламы.

Коновитиуцијалөн проект ем  
аик выль документ, кодөс  
ми, комі ужалыс јөс, шөдөд-  
өм зев чорыд-тышөв, мјан  
рөднөј коммунист партија да  
радејтана Сталин јорт вес-  
көдлөмөн“.

Колхозникјас сөтис-  
ны предложенјејас. Најө ин-  
дисны Коновитиуција проект  
114-өд статьяб установитны  
бөрјомөсөјас возын стөиты-  
вајтчан срокјас—АССР-са  
Верховнөј да районјасса сө-  
ветјас депутатјаслы по пөны  
өтчыс, оиктса депутатјаслы  
возын кыкмыс.

А. М.

РЕДАКЦИЈА

# Мылва запањын бура ужалысјас

Мылва запањын бура  
ужалды: Паршукова  
Аннса, кодї быд лун  
ужалд нѳр песан уж  
вылын да лунса нормасѳ  
тыртѳ быд лун 105—107  
процентѳ, прогулас оз  
овлы. Курочкіна К. да  
Чсталева А. быд лун  
нѳр песбын лунса нор-  
манысѳ тыртѳны 100—  
103 процентѳ.

Ситниковлѳн пурјасан  
бригада сортируйтѳмѳн  
лунса нормасѳ быд морт  
ылѳ пурјасѳмын тыртѳ  
33 км.-би.

## Омѳла ужалысјас

Буфонј нїма колхозыс  
пурјасан бригада боет-  
лы обязателствѳсѳ пур-  
јасѳмын тыртѳма сѳмын-  
на 66 процент ылѳ, кор  
колѳ вѳлі пурјавны-н

100 процент ылѳ. Бри-  
гада костын абу неку-  
щѳм трудоѳвѳї дисципли-  
на, пурјасысјас мунасны  
да горт сїктас шлѳјтѳн-  
ны кујим лунјасѳн. Правле-  
нїе аслас ужалысјаслы  
некущѳм мера оз примїт.  
Колѳ прогуласлы пу-  
ктыны пом да заводїтны  
бура пурјасны.

Оз выполнятны асѳн-  
ныс нормасѳ: Попова Пе-  
лагїа, кодї лунса норма  
нѳр песбын сѳмын тыртѳ  
27 процент мында да  
Попова Хр. лунса нор-  
масѳ тыртѳ сѳмын 25  
процент мында. Ташѳм  
ужалысјасыс сувтѳмаде саботаж туј ылѳ.  
Колѳ лодырјаслы да  
прогушїкјаслы примїтны  
колана мера. Сметанїн.

## „Пурјавн колѳлѳн абу аштѳмїѳ і оз достыны

Мылва запањын ужалысјаслѳн  
бура ужалан нѳрмыс муѳ зѳв  
уа арїстѳ сѳм вѳсна, мїѳ оз  
прїѳнїк пурјавн мѳтерїас—  
лѳ, мїѳнїа ромїїка, « торї-  
анї нѳр пѳсѳм дутѳ ужѳ лунса

емеѳанѳ, сѳм вѳсна, мїѳ војкас  
нѳрѳ оз песнїк. Запанїн вѳс-  
кїѳнїкјаслїм, а особѳ Латїнїк  
колѳ тајѳ омѳл тѳрѳ парметѳк  
нѳр-жѳ бѳрѳнїк.

ВАС-ПІ

## Калїнїн нїма колхозыс бригада пурјасѳ дыша

Калїнїн нїма колхозыс  
дурјасысјас Мылва запанїн  
пурјасѳны јона дыша.  
Јун 14-д лун кежлѳ  
пурјалѳма сѳмын-на 53,6  
прѳцент, лунса норма  
тыртѳны сѳмын 40 прѳ-  
центѳ, колхозыс ужалѳ-  
ны 10—11 морт, тајѳ бри-  
гада пышкын нїѳтї абу  
трудоѳвѳї дисциплина, уж  
ылѳ асывнас локтѳны  
ѳткымын шленјас, кычї  
Пѳстын Васїлї да Ба-  
жуков Грїгорї зѳв сѳр-  
ѳн—9—10 часын, луннас  
ужалѳны дыша. Бригада  
пышкыс трудоѳвѳї дисци-  
лина кыѳѳны колѳ ѳт-  
савнї Калїнїн нїма кол-  
хозса председателы. Колѳ  
сетны сѳтѳѳ буржїк  
војтырѳ, медым тајѳ  
кык кујим лунјаснас

ештѳднї пурјасѳм 100  
прѳцент ылѳ.

ВАС—ПІ

## СВОДКА О ХОДЕ СПЛОТКИ ПО МЫЛВИНСКОЙ ЗАПАНИ НА 15-е ИЮНЯ

Наименованїе колхозов	план	исполн.	%
колхозов	плот.	цено	%
Пионер	4300	4347	101
Будовнїк	2800	1874	66,9
Калїнїн	3500	1877	53,6
Кр-Сойва	1800	1005	55,8
Октябрїна	1200	375	31,5
Ордын	1000	418	41,8
Пѳст. кѳдр.	7600	4273	56
Прѳм. гѳдр.	5139	725	14,1
Дѳарїзївн.	—	90	—
Итого	27339	14988	54,6

## КОМИ АССР-СА КОНСТИТУЦИЈАЛЫС ПРОЕКТ ПОСА ЧѳЛОМАЛАМ

Мылдїн типографїа  
бердса В. Волдн да Інгу-  
лов учебнїк куза полїт-  
кружокын велѳдчыс ком-  
сомолецјас да б-п том  
јѳз јун 11 лунѳ нубѳдїс-  
ны занатїе, кѳнї обсу-  
дїтїсны Комї АССР-са  
Конституцїалыс проект.

Пропагандїст Консти-  
туцїалыс проектѳ зѳв  
јаснѳја, бура лыѳдїс да  
быд статта торїѳн раз-  
јаснајтїс, а сїз-жѳ вїста-  
лїс Конституцїа проект  
берѳд сѳтѳѳјас ылыс,  
кодјасѳс вѳлі сѳталѳма  
став јѳзѳн обсуждајтї-  
гѳн.

Слушателјас асланыс  
сѳрнїјасын пѳса чѳлѳма-  
лїсны Комї АССР-са Кон-  
ституцїалыс проектѳ да  
їндїсны, мїѳ лѳнїскѳј

партїја да радејтана  
вожѳ Сталїн јорт вѳс-  
кѳдлѳм улын, комї обла-  
стѳн Војвыв крајѳ пырѳ-  
мѳн, јѳзјаслѳн врагјаскѳд  
тыш нубѳдѳмѳн комї ужа-  
лыс јѳз шѳѳдїсны гы-  
рыс верѳмїјас, мїѳ вѳс-  
на лѳї пѳзанлуи комї  
областѳс преобразујт-  
ны АССР-ѳ.

Кружокса слушателјас  
ѳтѳѳгласѳн јїтїсны Ізѳа  
рајонсѳ ужалыс јѳз пред-  
ложенїејасѳ, кѳнї вѳз-  
јѳны котырты Ухта ра-  
јон, їндынї куцѳм ра-  
јонјас пырѳны Пѳчѳрскѳј  
округѳ да вѳзјасны Чѳб-  
кубѳ шуны карѳл, Сык-  
тивкарлыс нїмсѳ вежнї  
Сталїнкарѳ.

С. ПОПОВ

## дурмѳм понјаслы— понногѳн і смерт

ВКП(б) Рајкомын јун 12-  
ѳд лунѳ мїѳнїг ылдын д. М.  
Лобанѳн јорт шуїс: „контрре-  
волуцїонїѳ трѳнїстскѳј ді-  
версїјаслѳн група, кодјас  
кѳсїсїкы мїѳрѳдыннї мїѳн-  
дыс ужалѳм ылѳ право,  
јѳѳїчѳм ылѳ право, обра-  
зованїе ылѳ право, кодѳс  
зарнї шынасјасѳн гїжѳма  
Сталїнскѳј Конституцїаѳ,  
но налы сз удајтчы, на-  
јѳс лѳї кутѳма і лыјлѳма  
дурїѳм понјаслїм поннога

і смерт“.  
Воѳд мїѳнїг ылдын шуѳѳ:  
„Мѳд комїтаснї фашистѳ-  
кѳј эмерјас, морт шїѳсѳ  
гадјас, мїѳ налы некор оз  
удајтчы поколѳбајтнї мїѳн-  
дыс соціалїстїкскѳј строї-  
нїкѳс, кѳнї кодї, да кудїм  
формѳн попытајтчас рѳдї-  
налы ічменїтнї—лѳѳ кара-  
тѳма Сталїнскѳј Консти-  
туцїа сѳртї—закон став стрѳ-  
лушнас, кычї мѳѳѳ ыжнї  
злѳдејство вѳчѳм. А.

## Корїм правїтельстволыс лѳзны СССР-ѳс дорїѳм куза зїјом

Тїнографїјасяс рѳрѳчѳїјас  
мїѳнїг ылдын Рассыхајен  
јорт мїѳталїс Тухачѳвскїј,  
Ејѳемїн, Корк да мукѳд  
контрреволуцїонїѳ, шїѳн-  
скѳј група ылыс, кодјас-  
ѳс Вѳрхѳвїѳј Судса сїеглї-  
анїѳ Колѳгїјаѳн сѳдїтѳма  
лылдыннї.

Тїнографїјасяс рѳрѳчѳїјас  
асланыс мїѳнїг ылдын пас-  
їснїк, мїѳ контрреволуцї-  
онїѳ шїѳнскѳј шїѳнїк, код-  
јас пытајтчылїсїкы шуѳа да  
долнїд ѳлѳннїкѳс мїѳннїсѳ  
сетнї фашистскѳј палачјас  
нї улѳ, но налы тајѳ сз  
удајтчы дај мѳд комїтѳны  
фѳшїстскѳј гадјас, мїѳ најѳ-

лы некор оз удајтчы мїѳрѳ-  
дыннї мїѳннїсѳ правїтѳсѳѳ,  
кодјасѳс сѳртѳма Сталїнскѳј  
Конституцїаѳн. Фашистјас-  
лыс шїѳнскѳј гадјасѳс  
лыјлѳм куза Вѳрхѳвїѳј  
Судса сїеглїалїѳ Колѳгїја-  
лыс шуѳѳѳѳ ошкѳзы да ставнї  
ѳлѳннїсѳннїсѳ кутчыѳннїсѳ  
мѳлѳзїѳдорѳжнїкјас шїѳѳѳѳѳ,  
кодјас корїснї правїтѳлств-  
волыс лѳзны СССР-ѳс дѳр-  
їѳм куза зїјом, мѳднїк нѳн-  
та јона јоннїѳннїсѳ мїѳннїсѳ  
дѳблѳствѳј Крѳскѳј Арїїја-  
лыс да корїннї рѳјоннїсѳ став  
удалмѳјасѳс подѳѳѳрнїѳннїсѳ  
ннї тајѳ предложѳнїсѳѳ.

Г. П.